

Мы всегда готовы помочь!

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на
www.philips.com/welcome

D150

Возник вопрос?
Обратитесь в
Philips



Руководство пользователя

PHILIPS

Содержание

1	Важные инструкции по безопасности	3	6	Текст и номера	15
				Ввод букв и цифр	15
2	Телефон	4	7	Телефонная книга	16
	Комплектация	4		Просмотр телефонной книги	16
	Обзор телефона	5		Поиск записи	16
	Обзор базовой станции	6		Набор номера из телефонной книги	16
	Значки на экране	6		Доступ к телефонной книге во время разговора	16
3	Начало работы	7		Добавление записи	17
	Подключение базовой станции	7		Редактирование записи	17
	Установка входящих в комплект элементов питания	8		Удаление записи	17
	Настройка телефона (зависит от страны)	8		Удаление всех записей	17
	Зарядка телефонной трубки	9		Прямой доступ	17
	Проверка уровня заряда аккумуляторов	9	8	Журнал вызовов	18
	Что такое режим ожидания?	10		Тип списка вызовов	18
	Проверка уровня сигнала	10		Просмотр всех записей	18
	Включение и выключение трубки	10		Сохранение записи вызова в телефонной книге	18
4	Вызовы	11		Ответный вызов	19
	Выполнение вызова	11		Удаление записи вызова	19
	Ответ на вызов	11		Удаление всех записей вызовов	19
	Завершение вызова	11	9	Список набранных номеров	20
	Отключение звука микрофона	12		Просмотр набранных номеров	20
	Настройка громкости динамика/громкой связи	12		Повторный набор	20
	Совершение второго вызова	12		Сохранение записи вызова в телефонной книге	20
	Ответ на второй вызов	12		Удаление набранного номера	20
	Переключение между двумя вызовами	12		Удаление всех набранных номеров	20
	Конференц-связь с внешними абонентами	12	10	Настройки телефона	21
5	Внутренний вызов/конференц-вызов	13		Параметры звука	21
	Вызов второй телефонной трубки	13		Ввод названия телефонной трубки	22
	Перевод вызова	13		Настройка даты и времени	22
	Выполнение конференц-вызова	13		Установка языка экранного меню	22

11 Службы	23
Тип списка вызовов	23
Автоматический конференц-вызов	23
Тип сети	23
Определитель номера/АОН	23
Автопрефикс	24
Выбор продолжительности повторного вызова	24
Режим набора	24
Автонастройка часов	25
Регистрация дополнительных трубок	25
Отмена регистрации телефонных трубок	25
Восстановление настроек по умолчанию	26

12 Технические данные	27
------------------------------	-----------

13 Предупреждение	28
Заявление о соответствии	28
Соответствие требованиям стандарта GAP	28
Соответствие EMF	28
Утилизация отработавшего изделия и старых аккумуляторов	28

14 Часто задаваемые вопросы	30
------------------------------------	-----------

1 Важные инструкции по безопасности

Требования к источникам питания

- Напряжение для данного устройства должно составлять 100–240 В переменного тока. При сбое питания связь может быть потеряна.
- Напряжение в сети классифицируется как TNV-3 (напряжение в телекоммуникационной сети) в соответствии со стандартом EN 60950.



Предупреждение

- Сеть электропитания представляет потенциальную опасность. Единственным способом отключения питания зарядного устройства является отключение от розетки электросети. Убедитесь, что розетка электросети находится в пределах досягаемости.

Чтобы избежать повреждений или сбоев в работе устройства, придерживайтесь следующих инструкций



Внимание

- Используйте только указанный в руководстве адаптер питания.
- Используйте только указанные в руководстве аккумуляторы.
- Запрещается сжигать аккумуляторы.
- Не допускайте соприкосновения контактов или аккумулятора с металлическими предметами.
- Не вскрывайте телефонную трубку, базовую станцию или зарядное устройство, так как это может стать причиной поражения электрическим током.
- Не допускайте попадания жидкостей на устройство.
- Во избежание взрыва аккумуляторов устанавливайте аккумуляторы только соответствующего типа.
- Утилизируйте использованные аккумуляторы в соответствии с инструкциями.
- Используйте только кабели, входящие в комплект устройства.

- Розетка электросети, предназначенная для питания съемного оборудования, должна быть расположена рядом с оборудованием и находиться в пределах досягаемости.
- Для данного устройства не предусмотрена функция совершения экстренных вызовов в случае сбоя питания. Для совершения экстренных вызовов необходимо иметь дополнительное устройство.
- Не подвергайте телефонную трубку чрезмерному нагреву от отопительного оборудования или прямых солнечных лучей.
- Не роняйте телефонную трубку и не допускайте падения на нее других предметов.
- Не пользуйтесь чистящими средствами, содержащими спирт, аммиак, бензин или абразивные средства, так как они могут повредить устройство.
- Не используйте устройство в местах, где существует опасность взрыва.
- Не допускайте контакта устройства с небольшими металлическими предметами. Это может снизить качество звука и повредить устройство.
- Работающие вблизи устройства мобильные телефоны могут вызвать помехи.
- Металлические предметы, расположенные вблизи ресивера телефонной трубки, могут притягиваться к устройству.

Рабочая температура и температура хранения

- Устройство необходимо использовать при температуре от 0 °C до +35 °C (от 32 °F до 95 °F).
- Храните устройство при температуре от -20 °C до +45 °C (от -4 °F до 113 °F).
- Срок службы батареи может сократиться в условиях низкой температуры.

2 Телефон

Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в Philips!

Для того чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте изделие на сайте www.philips.com/welcome.

Комплектация



Трубка**



Базовая станция



Зарядное устройство**



Адаптер питания**



Телефонный кабель*



Руководство пользователя



Гарантия

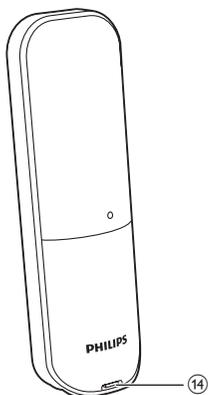
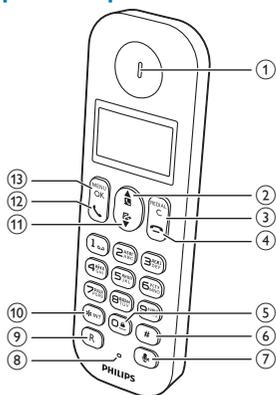


Краткое руководство

Примечание

- * В некоторых странах может потребоваться подключение телефонного адаптера к телефонному проводу и к розетке телефонной линии.
- ** В наборах с несколькими трубками в комплектацию входит несколько телефонных трубок, зарядных устройств и адаптеров питания.

Обзор телефона



① **Динамик**



- Перемещение по меню вверх.
- Увеличение уровня громкости динамика/громкой связи.
- Доступ к телефонной книге.

③ **REDIAL/C**

- Удаление текста или цифр.
- Отмена действия.
- Доступ к списку набранных номеров.



- Завершение вызова.
- Выход из меню/завершение действия.

- Нажмите и удерживайте, чтобы включить или выключить телефонную трубку.



- Нажмите для ввода пробела во время редактирования текста.
- Нажмите и удерживайте для установки/снятия блокировки клавиатуры в режиме ожидания.



Нажмите и удерживайте, чтобы ввести паузу.



Включение/выключение звука микрофона.

⑧ **Микрофон**



Кнопка повторного вызова (данная функция зависит от параметров сети).



Настройка режима набора (импульсный набор или временный тональный набор).



- Перемещение по меню вниз.
- Уменьшение уровня громкости динамика/громкой связи.
- Доступ к журналу вызовов.



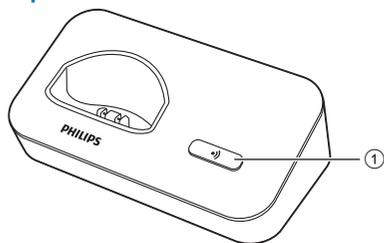
Выполнение и прием вызовов.

⑬ **MENU/OK**

- Вход в основное меню.
- Подтверждение выбора.
- Вход в меню параметров.
- Выбор функции, отображенной на экране телефонной трубки непосредственно над кнопкой.

⑭ **Место отсоединения крышки аккумулятора отсека**

Обзор базовой станции



1 ●)

- Нажмите для поиска трубок.
- Нажмите и удерживайте для перехода в режим регистрации.

Значки на экране

В режиме ожидания значки на основном экране информируют о доступных для телефонной трубки функциях.

Значок Описание

 Если трубка находится не в базовой станции/зарядном устройстве, полоски на экране обозначают уровень заряда аккумулятора (полный, средний или низкий).

Если трубка находится в базовой станции/зарядном устройстве, полоски продолжают мигать до полной зарядки аккумулятора.

 Мигает значок пустого аккумулятора, звучит предупреждающий звуковой сигнал.

Низкий заряд аккумулятора, зарядите аккумулятор.

 Отображает состояние связи между трубкой и базовой станцией. Чем больше полос, тем выше уровень сигнала.

 Горит при просмотре входящих вызовов в журнале вызовов.

 Обозначает исходящий вызов в журнале вызовов.

 Мигает при наличии нового пропущенного вызова.
Горит при просмотре пропущенных вызовов в журнале вызовов.

 Мигает при поступлении входящего вызова.
Горит во время вызова.

 Звук звонка отключен.

 Мигает при наличии нового голосового сообщения.
Горит при просмотре информации о голосовых сообщениях в журнале вызовов.
Значок не отображается при отсутствии голосовых сообщений.

 Перемещение вверх/вниз по списку или увеличение/уменьшение громкости.

 Отображение цифр справа. Чтобы прочитать сообщение, нажмите **REDIAL/C**.

3 Начало работы

Внимание

- Перед подключением и установкой телефонной трубки необходимо ознакомиться с инструкциями по технике безопасности в главе "Важные инструкции по безопасности".

Подключение базовой станции

Предупреждение

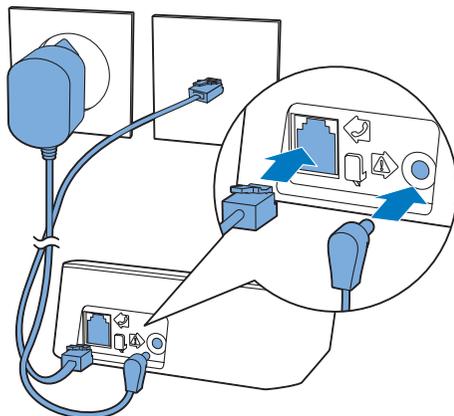
- Риск повреждения устройств! Убедитесь, что напряжение электросети соответствует напряжению, указанному на задней или нижней панели телефонной трубки.
- Для зарядки аккумуляторов используйте только прилагаемый адаптер питания.

Примечание

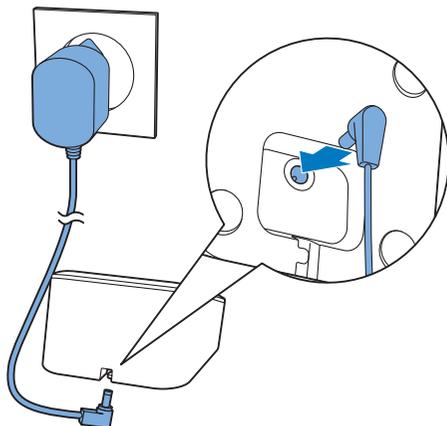
- Если у Вас оформлена подписка на высокоскоростное интернет-подключение DSL через телефонную линию, убедитесь, что между телефонным кабелем и розеткой питания установлен фильтр DSL. Фильтр предотвращает возникновение помех и проблем при идентификации номера, которые может вызывать подключение DSL. Для получения дополнительной информации, касающейся фильтров DSL, свяжитесь с провайдером услуг DSL.
- Табличка с обозначениями расположена на нижней панели базовой станции.

- 1 Подключите адаптер питания к:
 - входу DC на задней панели базовой станции;
 - розетке электропитания.

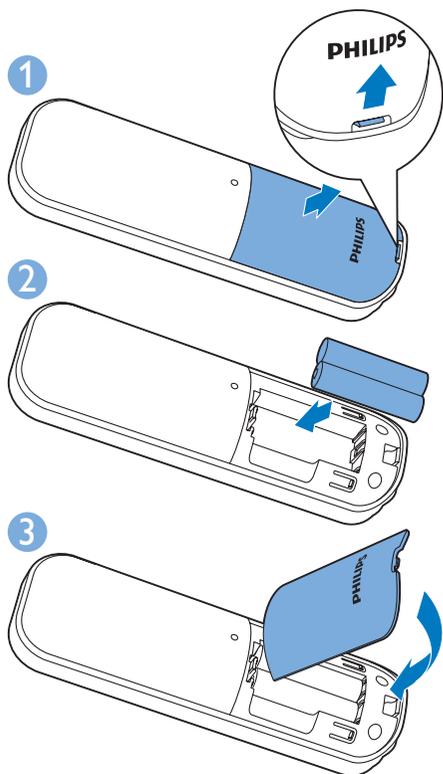
- 2 Подключите телефонный кабель к:
 - телефонному разъему на задней панели базовой станции;
 - к сетевой телефонной розетке.



- 3 Подключите адаптер питания к (только для наборов с несколькими трубками):
 - входу DC в нижней части дополнительного зарядного устройства;
 - розетке электропитания.



Установка входящих в комплект элементов питания



Внимание

- Опасность взрыва! Не подвергайте элементы питания воздействию высоких температур, прямых солнечных лучей или огня. Запрещается сжигать батареи.
- Используйте только аккумуляторы, входящие в комплект.
- Возможно сокращение срока службы аккумуляторов! Не используйте совместно аккумуляторы различных типов и торговых марок.

Примечание

- Перед первым использованием зарядите аккумуляторы в течение 8 часов.
- Во время зарядки аккумуляторов телефонная трубка нагревается. Это не является неисправностью.

Предупреждение

- При установке аккумуляторов в отсек соблюдайте полярность. Несоблюдение полярности может привести к повреждению устройства.

Настройка телефона (зависит от страны)

- 1 При первом включении телефона на экране появится приветствие.
- 2 Нажмите **MENU/OK**.

Выбор страны/языка

Выберите страну/язык, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.

- ↳ Параметры страны и языка сохранены.

Примечание

- Возможность настройки страны/языка зависит от страны. Если на экране не появляется приветствие, настройка страны/языка в вашей стране задана по умолчанию. Теперь можно настроить дату и время.

Чтобы изменить настройки языка, выполните следующие действия.

- 1 Выберите **[МЕНЮ] > [НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЯЗЫК]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 2 Выберите язык и нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Настройка даты и времени



Совет

- Чтобы установить дату и время позже, нажмите **REDIAL/C** для пропуска данной настройки.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите [**НАСТР. ТЕЛЕФ**] > [**ДАТА/ВРЕМЯ**], затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Для ввода даты используйте кнопки с цифрами, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
 - ↳ На трубке отобразится меню установки времени.
- 4 Нажимайте цифровые кнопки для ввода времени.
 - Если используется 12-часовой формат отображения времени, нажмите  /  и выберите параметр [**AM**] или [**PM**].
- 5 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.

Зарядка телефонной трубки

Чтобы зарядить трубку, установите ее в базовую или зарядную станцию. При правильной установке трубки раздастся сигнал подключения к базовой станции.

↳ Начнется зарядка трубки.



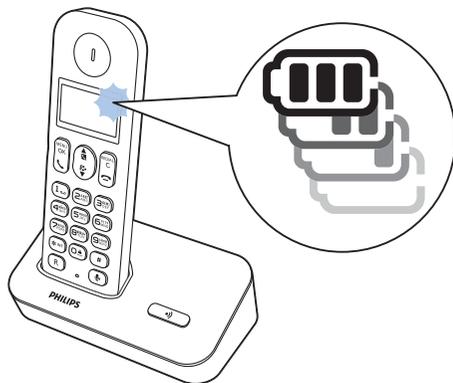
Примечание

- Перед первым использованием заряжайте аккумуляторы в течение 8 часов.
- Во время зарядки аккумуляторов телефонная трубка нагревается. Это не является неисправностью.

Сигнал подключения (см. 'Настройка сигнала подключения' на стр. 21) можно включить или отключить.

Телефон готов к использованию.

Проверка уровня заряда аккумуляторов



Значок аккумулятора отображает текущий уровень заряда аккумулятора.

	Если трубка находится не в базовой станции/зарядном устройстве, полоски на экране обозначают уровень заряда аккумулятора (полный, средний, низкий).
	Если трубка находится в базовой станции/зарядном устройстве, полоски продолжают мигать до полной зарядки аккумулятора.
	Мигает значок пустого аккумулятора. Низкий заряд аккумулятора, зарядите аккумулятор.

Если аккумулятор полностью разряжен, телефонная трубка выключается. Если во время разговора раздается предупреждающий сигнал, значит, аккумулятор почти разряжен. После данного предупреждения вызов прерывается.

Что такое режим ожидания?

Если телефон не используется, он переходит в режиме ожидания. В режиме ожидания на экране отображается название трубки, ее номер, дата и время.



Совет

- Нажмите и удерживайте **MENU/OK** для переключения между режимами отображения названия трубки/датой и временем.

Проверка уровня сигнала

 Количество полос обозначает состояние подключения между трубкой и базовой станцией.

 Чем больше полос, тем выше уровень сигнала.

- Перед совершением или приемом вызовов, а также перед использованием функций телефона убедитесь, что трубка подключена к базовой станции.
- Если во время разговора раздается предупреждающий сигнал, значит, аккумулятор полностью разряжен, или телефонная трубка расположена за пределами рабочего диапазона базовой станции. Зарядите аккумулятор или расположите телефонную трубку ближе к базовой станции.

Включение и выключение трубки

Нажмите и удерживайте , чтобы включить или выключить телефонную трубку.

4 Вызовы

Примечание

- В случае сбоя питания экстренные вызовы недоступны.

Совет

- Перед совершением вызова или во время вызова проверьте уровень сигнала. (см. 'Проверка уровня сигнала' на стр. 10)

Выполнение вызова

Доступны следующие способы совершения вызова.

- Обычный вызов
- Предварительный набор номера
- Выполнение вызова с помощью кнопки быстрого набора

Вы можете совершить вызов, используя список набранных номеров, (см. 'Повторный набор' на стр. 20) телефонную книгу (см. 'Набор номера из телефонной книги' на стр. 16) или журнал вызовов (см. 'Ответный вызов' на стр. 19).

Обычный вызов

- 1 Нажмите .
- 2 Наберите телефонный номер.
 - ↳ Номер набран.
 - ↳ Отображается продолжительность текущего вызова.

Предварительный набор номера

- 1 Наберите телефонный номер.
 - Чтобы удалить цифру, нажмите **REDIAL/C**.
 - Чтобы ввести паузу, нажмите и удерживайте **#**.

- 2 Нажмите , чтобы совершить вызов.

Примечание

- Продолжительность текущего вызова отображается в таймере звонков.
- Если раздается предупреждающий сигнал, значит, аккумулятор полностью разряжен или телефон расположен за пределами рабочего диапазона базовой станции. Зарядите аккумулятор или расположите телефон ближе к базовой станции.

Ответ на вызов

При поступлении входящего вызова нажмите , чтобы ответить на вызов.

Предупреждение

- При входящем вызове или при включенном режиме громкой связи расположите телефонную трубку на достаточном расстоянии от уха, чтобы не повредить слух.

Примечание

- Услуга идентификации абонента доступна, если пользователь оформил подписку на определение номера (АОН) у соответствующего поставщика.

Совет

- Если вызов был пропущен, на экране появляется уведомление.

Отключение звука звонка для всех входящих вызовов

Во время входящего вызова нажмите **REDIAL/C**.

Завершение вызова

Доступны следующие способы завершения вызова.

- Нажмите .
- Поместите трубку в базовую или зарядную станцию.

Отключение звука микрофона

- 1 Во время вызова нажмите 
 - ↳ На телефонной трубке отобразится сообщение [ЗВУК ВЫКЛ.].
 - ↳ Вызывающий абонент вас не слышит, но вы можете слышать его голос.
- 2 Чтобы включить звук микрофона, повторно нажмите 
 - ↳ Теперь можно продолжить разговор.

Настройка громкости динамика/громкой связи

Нажмите  / , чтобы отрегулировать уровень громкости во время вызова.

- ↳ Когда громкость динамика/громкой связи будет настроена, снова отобразится экран вызова.

Совершение второго вызова

Примечание

- Данная услуга зависит от параметров сети.

- 1 Во время вызова нажмите **R**.
 - ↳ Выполняется удержание первого вызова.
- 2 Наберите второй номер.
 - ↳ Выполняется набор отображаемого на дисплее номера.

Ответ на второй вызов

Примечание

- Данная услуга зависит от параметров сети.

Если периодически раздается звуковой сигнал, уведомляющий о входящем вызове, ответить на вызов можно одним из следующих способов.

- 1 Нажмите **R** или **z^{DEF}**, чтобы ответить на вызов.
 - ↳ Выполняется удержание первого вызова и подключение ко второму вызову.
- 2 Нажмите **R** и **1^{DEF}**, чтобы завершить текущий вызов и ответить на первый.

Переключение между двумя вызовами

Примечание

- Данная услуга зависит от параметров сети.

Нажмите **R** и **z^{DEF}**.

- ↳ Выполняется удержание текущего вызова и подключение ко второму вызову.

Конференц-связь с внешними абонентами

Примечание

- Данная услуга зависит от параметров сети. Для получения дополнительных сведений об оплате данного типа связи обратитесь к поставщику услуг.

При подключении к двум вызовам нажмите **R**, затем **z^{DEF}**.

- ↳ Два вызова объединяются, выполняется конференц-вызов.

5 Внутренний вызов/ конференц- вызов

Внутренний вызов — это вызов другой телефонной трубки, зарегистрированной для одной базовой станции. Конференц-вызов включает в себя разговор между вами, пользователем второй телефонной трубки и внешними абонентами.

Вызов второй телефонной трубки

Примечание

- Если на базовой станции зарегистрированы только 2 телефонные трубки, нажмите и удерживайте кнопку ***INT**, чтобы выполнить вызов на вторую телефонную трубку.

- 1 Нажмите и удерживайте кнопку ***INT**.
↳ Отображаются трубки, доступные для совершения внутреннего вызова.
- 2 Выберите номер трубки, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ на выбранную трубку поступит вызов.
- 3 На выбранной трубке нажмите .
↳ Внутренний вызов выполнен.
- 4 Чтобы отменить или завершить внутренний вызов, нажмите **REDIAL/C** или .

Во время разговора по телефону

Во время разговора возможно переключение от одной телефонной трубки к другой.

- 1 Нажмите и удерживайте кнопку ***INT**.
↳ Текущий абонент остается на линии.
- 2 Выберите номер трубки, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Дождитесь ответа на звонок на другой стороне.

Переключение между вызовами

Для переключения между внешним и внутренним вызовами нажмите и удерживайте ***INT**.

Перевод вызова

Примечание

- Если на базовой станции зарегистрированы только 2 телефонные трубки, нажмите и удерживайте кнопку ***INT**, чтобы перевести вызов на вторую телефонную трубку.

- 1 Нажмите и удерживайте ***INT** во время вызова.
↳ Отображаются трубки, доступные для совершения внутреннего вызова.
- 2 Выберите номер трубки, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Когда на другой стороне ответят на вызов, нажмите .
↳ Теперь вызов переведен на выбранную телефонную трубку.

Выполнение конференц-вызова

Трехсторонний конференц-вызов представляет собой разговор между вами, пользователем второй телефонной трубки и внешними абонентами. Для этого необходимо, чтобы две телефонные трубки были зарегистрированы на одной базовой станции.

Во время внешнего вызова

- 1 Нажмите и удерживайте ***INT**, чтобы выполнить внутренний вызов.
 - ↳ Внешний абонент остается на линии.
 - ↳ В наборах с несколькими трубками отобразятся трубки, доступные для внутренней связи. Затем перейдите к шагу 2.
 - ↳ В наборе с двумя трубками вызов поступит на другую трубку. Затем перейдите к шагу 3.
- 2 Выберите или введите номер трубки, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
 - ↳ на выбранную трубку поступит вызов.
- 3 На выбранной трубке нажмите .
- ↳ Внутренний вызов выполнен.
- 4 Нажмите **MENU/OK**, затем выберите **[КОНФЕРЕНЦИЯ]**.
 - ↳ После этого будет начат трехсторонний конференц-вызов, в котором участвует внешний абонент и абонент выбранной трубки.
- 5 Чтобы завершить конференц-вызов, нажмите .

Примечание

- Нажмите кнопку , чтобы подключить к текущему конференц-вызову дополнительную телефонную трубку, если для **[СЛУЖБЫ]** > **[КОНФЕРЕНЦИЯ]** установлен параметр **[АВТО]**.

- 2 Снова нажмите и удерживайте ***INT**, чтобы продолжить конференц-вызов.

Примечание

- Если во время конференц-вызова повесить одну телефонную трубку, другая телефонная трубка останется подключенной к внешнему вызову.

Во время конференц-вызова

- 1 Нажмите и удерживайте ***INT**, чтобы удержать внешний вызов и переключиться на внутренний вызов.
 - ↳ внешний вызов при этом переводится в режим ожидания;

6 Текст и номера

Для названия телефонной трубки, записей телефонной книги и других элементов меню можно ввести текст или номера.

Ввод букв и цифр

- 1 Для ввода нужного символа один или несколько раз нажмите соответствующую буквенно-цифровую кнопку.
- 2 Чтобы удалить символ, нажмите **REDIAL/C**. Нажмите и удерживайте **REDIAL/C**, чтобы удалить все символы. Чтобы переместить курсор влево или вправо, используйте кнопки  и .
- 3 Чтобы добавить пробел, нажмите **o.а.**



Примечание

- Для получения информации об использовании символов и цифр на клавиатуре см. главу "Приложение" в руководстве пользователя в Интернете.

7 Телефонная книга

Телефонная книга позволяет сохранить до 50 записей. Доступ к телефонной книге осуществляется с помощью телефонной трубки. Каждая запись может состоять из имени длиной до 16 символов и номера длиной до 24 цифр.

Доступны две кнопки прямого доступа (кнопки **1** и **2**). В зависимости от страны кнопки **1** и **2** запрограммированы для доступа к голосовой почте и сервисной службе поставщика услуг. Если нажать и удерживать кнопку в режиме ожидания, сохраненный номер телефона будет набран автоматически.

Просмотр телефонной книги



Примечание

- Просмотр телефонной книги доступен только с помощью одной телефонной трубки.

- 1 Нажмите или **MENU/OK** > **[ТЕЛЕФ. КНИГА]** > **[ПРОСМОТР]**, чтобы получить доступ к записям телефонной книги.
- 2 Выберите контакт и просмотрите доступную информацию.

Поиск записи

Поиск записи в телефонной книге выполняется одним из следующих способов.

- Прокрутка списка контактов.
- Ввод первого символа имени контакта.

Прокрутка списка контактов

- 1 Нажмите или **MENU/OK** > **[ТЕЛЕФ. КНИГА]** > **[ПРОСМОТР]**, чтобы получить доступ к записям телефонной книги.
- 2 Для перемещения по записям в телефонной книге используйте кнопки и .

Ввод первого символа имени контакта

- 1 Нажмите или **MENU/OK** > **[ТЕЛЕФ. КНИГА]** > **[ПРОСМОТР]**, чтобы получить доступ к записям телефонной книги.
- 2 Нажмите буквенно-цифровую кнопку, соответствующую символу в имени контакта.
↳ Отобразится первая запись, начинающаяся с данного символа.

Набор номера из телефонной книги

- 1 Нажмите или **MENU/OK** > **[ТЕЛЕФ. КНИГА]** > **[ПРОСМОТР]**, чтобы получить доступ к записям телефонной книги.
- 2 В списке телефонной книги выберите контакт.
- 3 Чтобы совершить вызов, нажмите .

Доступ к телефонной книге во время разговора

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите контакт, затем нажмите **MENU/OK** для просмотра номера.

Добавление записи

Примечание

- Если память телефонной книги заполнена, отображается соответствующее сообщение. Для добавления новых записей удалите несколько существующих.
- Новые записи сохраняются в телефонной книге вместо старых.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[ТЕЛЕФ. КНИГА] > [ДОБ. НОВЫЙ]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Введите имя, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 4 Введите номер, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Новая запись сохранена.

Совет

- Чтобы добавить паузу, нажмите и удерживайте кнопку **#**.
- Для ввода нужного символа один или несколько раз нажмите соответствующую буквенно-цифровую кнопку.
- Чтобы удалить символ, нажмите **REDIAL/C**. Курсор перемещается влево и вправо с помощью кнопок  и .

Редактирование записи

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[ТЕЛЕФ. КНИГА] > [РЕДАКТИР.]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите контакт, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 4 Отредактируйте имя, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 5 Отредактируйте номер, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Запись сохранена.

Удаление записи

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[ТЕЛЕФ. КНИГА] > [УДАЛИТЬ]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите контакт, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ На телефонной трубке отобразится запрос на подтверждение.
- 4 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Запись удалена.

Удаление всех записей

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[ТЕЛЕФ. КНИГА] > [УДАЛИТЬ ВСЕ]**, нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ На телефонной трубке отобразится запрос на подтверждение.
- 3 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Все записи (кроме двух записей прямого доступа) будут удалены.

Прямой доступ

В телефоне есть 2 клавиши прямого доступа (клавиши 1 и 2). Для автоматического набора сохраненного номера в режиме ожидания нажмите и удерживайте эти клавиши.

В зависимости от страны для клавиш 1 и 2 оператором сети запрограммированы записи **[1_ГОЛ. ПОЧТА]** (номер голосовой почты) и **[2_СПРАВ. SVC]** (номер справочного центра).

8 Журнал ВЫЗОВОВ

В журнале вызовов сохранена история всех пропущенных и принятых звонков. Журнал входящих вызовов включает в себя имя и номер абонента, время и дату вызова. Данная функция доступна, если пользователь оформил подписку на услугу определения номера (АОН) у соответствующего поставщика.

В памяти телефона сохраняется до 20 записей вызовов. Мигающий значок журнала вызовов на телефонной трубке напоминает о пропущенных вызовах. Если абонент не отключил отображение идентификационной информации, просмотр его имени и номера доступен. Записи вызовов отображены в хронологическом порядке, начиная с последнего принятого вызова в верхней части списка.

Примечание

- Перед тем как совершить вызов непосредственно из списка вызовов, проверьте правильность номера в списке вызовов.

Значки на экране информируют о пропущенных/принятых вызовах.

Значки	Описание
	Мигает при наличии нового пропущенного вызова.
	Горит при просмотре пропущенных вызовов в журнале вызовов.
	Горит ровным светом при просмотре входящих вызовов в журнале вызовов.

Тип списка вызовов

В этом меню можно выбрать отображение всех входящих или пропущенных вызовов.

Выбор типа списка вызовов

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [СПИСКИ ВЫЗ.]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите параметр, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.

Просмотр всех записей

- 1 Нажмите .
↳ Отобразится список входящих звонков.
- 2 Выберите запись, затем нажмите **MENU/OK** и выберите **[ПРОСМОТР]** для просмотра дополнительной информации.

Сохранение записи вызова в телефонной книге

- 1 Нажмите .
↳ Отобразится список входящих звонков.
- 2 Выберите запись, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[СОХР. НОМЕР]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 4 Введите и редактируйте имя, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.

- 5 Введите и редактируйте номер, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Запись сохранена.
- 4 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Все записи удалены.

Ответный вызов

- 1 Нажмите .
- 2 Выберите в списке запись.
- 3 Чтобы совершить вызов, нажмите .

Удаление записи вызова

- 1 Нажмите 
↳ Отобразится список входящих звонков.
- 2 Выберите запись, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[УДАЛИТЬ]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ На телефонной трубке отобразятся запросы на подтверждение.
- 4 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Запись удалена.

Удаление всех записей вызовов

- 1 Нажмите 
↳ Отобразится список входящих звонков.
- 2 Нажмите **MENU/OK** для входа в меню параметров.
- 3 Выберите **[УДАЛИТЬ ВСЕ]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ На телефонной трубке отобразятся запросы на подтверждение.

9 Список набранных номеров

В списке набранных номеров сохранена история исходящих вызовов. Он включает в себя имена и/или номера, набранные пользователем. В памяти телефона сохраняется до 10 записей повторного набора.

Просмотр набранных номеров

Нажмите **REDIAL/C**.

Повторный набор

- 1 Нажмите **REDIAL/C**.
- 2 Выберите запись, нажмите .
↳ Номер набран.

Сохранение записи вызова в телефонной книге

- 1 Для доступа к списку набранных номеров нажмите **REDIAL/C**.
- 2 Выберите запись, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[СОХР. НОМЕР]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 4 Введите и редактируйте имя, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.

- 5 Введите и редактируйте номер, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Запись сохранена.

Удаление набранного номера

- 1 Для доступа к списку набранных номеров нажмите **REDIAL/C**.
- 2 Выберите запись, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[УДАЛИТЬ]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ На телефонной трубке отобразится запрос на подтверждение.
- 4 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Запись удалена.

Удаление всех набранных номеров

- 1 Для доступа к списку набранных номеров нажмите **REDIAL/C**.
- 2 Выберите запись, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[УДАЛИТЬ ВСЕ]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ На телефонной трубке отобразится запрос на подтверждение.
- 4 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Все записи удалены.

10 Настройки телефона

Телефон можно настроить в соответствии с индивидуальными предпочтениями.

Параметры звука

Установка громкости сигнала вызова телефонной трубки

Можно выбрать один из 5 уровней громкости сигнала вызова или параметр **[ВЫКЛ.]**.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЗВУКИ] > [ГРОМК ЗВОНКА]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите уровень громкости, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Установка сигнала вызова телефонной трубки

Доступно 10 сигналов вызова.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЗВУКИ] > [МЕЛОД ЗВОНКА]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите сигнал вызова, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Установка звука клавиатуры

Звук клавиатуры — это звук, воспроизводимый при нажатии кнопок на телефонной трубке.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЗВУКИ] > [ЗВУК КНОПОК]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[ВКЛ.]/[ВЫКЛ.]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Настройка сигнала подключения

Сигнал подключения звучит при установке трубки в базовую станцию или зарядное устройство.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЗВУКИ] > [ПОДТВ.ПОДКЛ.]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[ВКЛ.]/[ВЫКЛ.]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Настройка звукового сигнала аккумулятора

Звуковой сигнал аккумулятора раздается, когда снижается уровень заряда аккумулятора и требуется зарядка.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЗВУКИ] > [СИГН. АККУМ.]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[ВКЛ.]/[ВЫКЛ.]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Ввод названия телефонной трубки

Название телефонной трубки может включать до 10 символов. Оно отображается на экране телефонной трубки в режиме ожидания. Для переключения между режимами отображения названия трубки/ даты и времени нажмите **MENU/OK**.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите [**НАСТР. ТЕЛЕФ**] > [**ИМЯ ТЕЛЕФОНА**], затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Введите или отредактируйте название. Чтобы удалить символ, нажмите **REDIAL/C**.
- 4 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Настройка даты и времени

Подробнее см. в разделе "Настройка даты и времени".

Установка языка экранного меню



Примечание

- Данная функция доступна только для моделей, поддерживающих несколько языков.
- Список доступных языков зависит от страны.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите [**НАСТР. ТЕЛЕФ**] > [**ЯЗЫК**], затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите язык и нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

11 Службы

Данный телефон поддерживает ряд функций вызовов, облегчающих процесс выполнения вызовов и управления ими.

Тип списка вызовов

В этом меню можно выбрать отображение всех входящих или пропущенных вызовов.

Выбор типа списка вызовов

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [СПИСКИ ВЫЗ.]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите параметр, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.

Автоматический конференц-вызов

Чтобы подключиться к внешнему вызову с помощью другой телефонной трубки, нажмите .

Включение/выключение функции автоматического конференц-вызова

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [КОНФЕРЕНЦИЯ]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[АВТО]/[ВЫКЛ.]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Тип сети

Примечание

- Возможность использования этой функции зависит от страны. Данная функция доступна только для моделей, поддерживающих выбор типа сети.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [ТИП СЕТИ]**, затем нажмите **MENU/OK**.
- 3 Выберите тип сети, затем нажмите **MENU/OK**.
↳ Данная настройка сохранена.

Определитель номера/АОН

Можно настроить телефон для приема и отображения информации абонента во время входящего вызова.

Включение/выключение функции отображения информации об абоненте

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [CALLERID/АОН]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[АВТО]/[АОН ВКЛ.]/[АОН ВЫКЛ.]**, а затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Установка длины номера абонента

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [CALLERID/АОН] > [КОЛИЧ. ЦИФР]**, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.

- 3 Выберите параметр, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Автопрефикс

Данная функция используется для проверки и форматирования номера исходящего вызова перед его набором. Номер префикса может заменить определенный номер, установленный в меню. Например значение 604 установлено в качестве определенного номера, а значение 1250 — в качестве префикса. Если пользователь набрал номер 6043338888, при наборе номера телефоном данный номер заменяется на 12503338888.

Примечание

- Максимальная длина определенного номера составляет 10 цифр. Максимальная длина номера автопрефикса составляет 10 цифр.
- Возможность использования этой функции зависит от страны.

Установка автопрефикса

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [АВТОПРЕФИКС]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Введите определенный номер, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
- 4 Введите номер префикса, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Примечание

- Чтобы ввести паузу, нажмите и удерживайте **#**.
- Если номер префикса настроен, а определенный номер не указан, номер префикса добавляется ко всем исходящим вызовам.
- Данная функция недоступна, если набираемый номер начинается с символов ***** и **#**.

Выбор продолжительности повторного вызова

Перед ответом на второй вызов необходимо проверить правильность настройки времени повторного вызова. Обычно значение продолжительности повторного вызова для телефона уже установлено. Доступно 3 параметра: **[КОРОТКИЙ]**, **[СРЕДНИЙ]** и **[ДЛИННЫЙ]**. Количество доступных параметров отличается в зависимости от страны. Для получения дополнительных сведений обратитесь к поставщику услуг.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [ВРЕМ.ПОВ. ВЫЗ]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите параметр, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Режим набора

Примечание

- Данная функция доступна только для моделей, поддерживающих функцию набора и в тональном, и в импульсном режимах.

Режим набора — это телефонный сигнал, используемый в данной стране. Данный телефон поддерживает тональный (DTMF) и импульсный (дисковый) набор. Для получения дополнительных сведений обратитесь к поставщику услуг.

Выбор режима набора

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [РЕЖИМ НАБОРА]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.

- 3 Выберите режим набора, затем нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
↳ Данная настройка сохранена.

Примечание

- Если телефон установлен в режим импульсного набора, во время вызова нажмите **✱**, чтобы временно установить режим тонального набора. Цифры, введенные для данного вызова, будут отправлены в качестве тональных сигналов.

Автонастройка часов

Примечание

- Данная услуга зависит от параметров сети.
- Перед использованием данной функции убедитесь в наличии подписки на услугу АОН.

Данная функция автоматически выполняет синхронизацию даты и времени телефона с коммутируемой телефонной сетью общего пользования (PSTN). Перед выполнением синхронизации даты проверьте правильность установки значения года.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [АВТОЧАСЫ]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Выберите **[ВКЛ.]/[ВЫКЛ.]**, затем нажмите **MENU/OK**.
↳ Данная настройка сохранена.

Регистрация дополнительных трубок

На базовой станции можно зарегистрировать дополнительные телефонные трубки. На базовой станции можно зарегистрировать до 4 телефонных трубок.

- 1 Нажмите и удерживайте **☎** на базовой станции в течение 5 секунд.
- 2 Нажмите **MENU/OK** на телефонной трубке.
- 3 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [РЕГИСТР.]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 4 Введите системный PIN-код. Нажмите **REDIAL/C** для коррекции. Нажмите **MENU/OK** для подтверждения PIN-кода.
↳ Регистрация длится менее 2 минут. Базовая станция автоматически определяет номер для телефонной трубки.

Примечание

- Если указан неверный PIN-код или в течение некоторого времени не обнаружена ни одна базовая станция, на экране телефонной трубки отобразится уведомление. Повторите данную процедуру, если не удалось провести регистрацию.
- Предусмотренный PIN-код: 0000. Изменить его невозможно.

Отмена регистрации телефонных трубок

Если две телефонные трубки зарегистрированы на одной базовой станции, отменить регистрацию телефонной трубки можно с помощью другой трубки.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [ОТМЕН РЕГИСТ]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
- 3 Введите системный PIN-код. Предусмотренный PIN-код: 0000. Нажмите **REDIAL/C** для коррекции.

- 4 Выберите номер телефонной трубки, регистрацию который необходимо отменить.
- 5 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
 - ↳ Регистрация трубки отменена.



Совет

- Номер телефонной трубки отображается рядом с названием трубки в режиме ожидания.

Восстановление настроек по умолчанию

Можно восстановить начальные заводские параметры.

- 1 Нажмите **MENU/OK**.
- 2 Выберите **[СЛУЖБЫ] > [СБРОС]**, затем нажмите кнопку **MENU/OK** для подтверждения.
 - ↳ На телефонной трубке отобразится запрос на подтверждение.
- 3 Нажмите **MENU/OK** для подтверждения.
 - ↳ Восстановлены заводские параметры.

12 Технические данные

Общие характеристики и функции

- Время работы в режиме разговора: 16 часов
- Время работы в режиме ожидания: 250 часов
- Рабочий диапазон внутри помещения: 50 метров
- Рабочий диапазон вне помещения: 300 метров
- Телефонная книга на 50 записей
- Список набранных номеров на 10 записей
- Журнал вызовов на 20 записей
- Поддержка стандартов определения номера: FSK, DTMF

Батарея

- Philips: 2 аккумулятора Ni-MH типа AAA 1,2 В, 550 мА*ч

Адаптер питания

Базовая станция и зарядное устройство

- Philips: S003IV0600040, на входе: 100—240 В перем. тока, 50/60 Гц 150 мА; на выходе: 6 В пост. тока 400 мА
- Philips: SSW-1920EU-2, на входе: 100—240 В перем. тока, 50/60 Гц 200 мА; на выходе: 6 В пост. тока 500 мА

Потребляемая мощность

- Потребляемая мощность в режиме ожидания: ок. 0,70 Вт

Вес и размеры

- Трубка: 114 г
154,5 × 47,9 × 25,4 мм (В × Ш × Г)
- Базовая станция: 92 г
76,9 × 121,5 × 45,28 мм (В × Ш × Г)
- Зарядное устройство: 49 г
76,9 × 70,7 × 45,28 мм (В × Ш × Г)

13 Предупреждение

Заявление о соответствии

Philips Consumer Lifestyle настоящим заявляет, что устройство D150 соответствует основным требованиям и другим применимым положениям директивы 1999/5/ЕС. Для ознакомления с декларацией о соответствии перейдите на сайт www.p4c.philips.com.

Это изделие было разработано, испытано и изготовлено в соответствии с Европейской директивой R&TTE 1999/5/ЕС.

Соответствие требованиям стандарта GAP

Стандарт GAP гарантирует поддержку всеми телефонными трубками и базовыми станциями, отвечающими требованиям стандарта DECT™ GAP, минимального набора функций, независимо от модели устройства. Данные телефонная трубка и базовая станция отвечают требованиям стандарта GAP, т. е. поддерживают следующий минимальный набор функций: регистрация телефонной трубки, подключение к телефонной линии, совершение и прием вызова. Дополнительные функции могут быть недоступны при использовании с другими моделями устройств. Чтобы зарегистрировать и использовать данную телефонную трубку с отвечающей требованиям стандарта GAP базовой станцией другой марки, сначала выполните действия по регистрации трубки в соответствии с инструкциями производителя. Затем выполните инструкции, описанные в

данном руководстве пользователя. Чтобы зарегистрировать телефонную трубку другой марки, подключенную к данной базовой станции, установите базовую станцию в режим регистрации, затем выполните действия в соответствии с инструкциями производителя телефонной трубки.

Соответствие EMF

Компания Koninklijke Philips Electronics N.V. производит и продает различные изделия потребительского назначения, которые, как и любые электронные устройства, способны излучать и принимать электромагнитные сигналы.

Одним из ведущих деловых принципов компании Philips является применение всех мер безопасности для соответствия всем действующим правовым требованиям и соответствие стандартам EMF, действующим на момент производства изделия.

Philips стремится разрабатывать, производить и продавать изделия, не оказывающие отрицательного воздействия на здоровье. Philips подтверждает, что при правильном обращении и использовании в указанных целях его изделия безопасны в соответствии с современными научными данными.

Philips активно участвует в разработке международных стандартов ЭМП и стандартов безопасности, что позволяет компании заранее применять эти стандарты при производстве изделий.

Утилизация отработавшего изделия и старых аккумуляторов



Изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных

деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие попадает под действие директивы Европейского совета 2002/96/ЕС. Узнайте о раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий согласно местному законодательству.

Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами.

Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые попадают под действие директивы ЕС 2006/66/ЕС и не могут быть утилизированы вместе с бытовым мусором.

Узнайте о раздельной утилизации элементов питания согласно местному законодательству, так как правильная утилизация поможет предотвратить негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.



Прикрепленный к изделию логотип означает, что в объединенную национальную систему по восстановлению и утилизации были выплачены финансовые взносы.

Информация о влиянии на окружающую среду

Продукт не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол

(буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист).

Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативы по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс батареек и отслужившего оборудования.

14 Часто задаваемые вопросы

На экране отсутствует индикация уровня сигнала.

- Телефонная трубка вне диапазона действия базовой станции. Переместите ее ближе к базовой станции.
- Если на трубке отображается индикация [НЕЗАРЕГИСТР.], ее необходимо зарегистрировать.



Совет

- Дополнительную информацию см. в разделе "Регистрация дополнительных трубок" главы "Службы".

Что делать, если не удалось подключить дополнительные телефонные трубки к базовой станции или зарегистрировать их?

Память базовой станции заполнена. Отмените регистрацию неиспользуемых трубок и повторите попытку.

Я выбрал не тот язык. Что мне делать?

- 1 Нажмите для возврата к экрану в режиме ожидания.
- 2 Нажмите MENU/OK для доступа к главному меню.
- 3 Выберите [НАСТР. ТЕЛЕФ] > [ЯЗЫК], после чего на экране отобразится одна из следующих надписей.

НАСТР. ТЕЛЕФ > ЯЗЫК

PHONE SETUP > LANGUAGE

НАЛАШТ. ТЕЛ. > МОВА

TEL. NUSTAT. > KALBA

TELEF SEAD. > KEEL

TÄLR. IEST. > VALODA

- 4 Выберите его для доступа к параметрам языка.

- 5 Выберите нужный язык.

Отсутствует гудок

- Проверьте подключение телефона.
- Телефонная трубка вне диапазона действия базовой станции. Переместите ее ближе к базовой станции.

Отсутствует сигнал подключения

- Трубка установлена в базовую станцию/зарядное устройство неправильно.
- Контакты подзарядки загрязнены. Отсоедините источник питания и протрите контакты влажной тканью.

Невозможно изменить настройки голосовой почты, что делать?

Параметры голосовой почты зависят от поставщика услуг. Обратитесь в сервисную службу для изменения параметров.

Трубка в зарядном устройстве не заряжается.

- Убедитесь, что аккумуляторы установлены правильно.
- Убедитесь, что трубка правильно расположена в зарядном устройстве. Во время зарядки отображается анимированный значок аккумулятора.
- Убедитесь, что сигнал подключения включен. При правильной установке трубки в зарядное устройство раздается звуковой сигнал.
- Контакты подзарядки загрязнены. Отсоедините источник питания и протрите контакты влажной тканью.
- Аккумуляторы неисправны. Приобретите новые аккумуляторы в местной торговой организации.

Экран не светится

- Убедитесь, что аккумуляторы заряжены.
- Проверьте наличие электропитания, а также подключение телефона к сетевой розетке.

Низкое качество звука (помехи, эхо и т. д.)

- Телефонная трубка расположена рядом с границей рабочего диапазона. Переместите ее ближе к базовой станции.
- Помехи вызваны расположенными рядом с телефоном электрическими приборами. Поместите базовую станцию на достаточном расстоянии от данных приборов.
- Телефон расположен рядом с толстыми стенами. Поместите базовую станцию на достаточном расстоянии от стен.

Нет сигнала с телефонной трубки.

Убедитесь, что сигнал вызова телефонной трубки включен.

Не отображается идентификация абонента.

- Услуга не подключена. Обратитесь к поставщику услуг.
- Информация об абоненте скрыта или недоступна.

**Примечание**

- Если не удастся устранить проблему с помощью приведенных выше решений, отключите источник питания от телефонной трубки и базовой станции. Выполните повторное подключение через 1 минуту.



Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

D150_UM_51_RU_V1.0
WK1252

CE 0168

